

BARTOLINOS ILUSTRES



MANUEL JOSÉ CASAS MANRIQUE – PROMOCIÓN 1910 – [1892-1973]

Por: Víctor Uriel Castañeda Murcia – Promoción 1985

Este insigne bartolino, del Colegio Nacional de San Bartolomé, e ilustre bogotano, se apasionó desde muy joven por el estudio de las lenguas del mundo. Su primer escrito, de estudiante, fue sobre la lengua Huave, que luego sería publicado en árabe y persa en la Universidad de Upsala, en donde logra demostrar convincentemente que el grado de perfección de esta lengua rebasa las consideraciones evolucionistas. Fue un destacado filólogo, filósofo, docente, científico, académico, diplomático y políglota.

Hizo estudios de Filología y Letras en la Universidad Libre de Deusto, España, donde se perfeccionó en lenguas orientales y americanas. Se tituló de Licenciado en Letras, en la Universidad de Salamanca, obteniendo las más altas calificaciones. Realizó estudios de doctorado en la Universidad Central de Madrid en donde también realizó cursos en lingüística romana y semítica, y gracias a su destacado desempeño fue nombrado profesor de la cátedra de lenguas y literatura rabínico-españolas.

Desempeño varios cargos diplomáticos en Alemania, Suecia e Inglaterra. A su paso por Alemania, realizó estudios de especialización sobre orientalismo y lenguas semitas en el *Orientalisches Seminar* de la Universidad de Berlín. En Suecia comenzó sus estudios de doctorado en la Facultad de Filosofía de la Universidad de Upsala, en donde también se presentó para optar el título de *Filosofikandidat* en lenguas semitas, iránicas y eslavas, obteniendo la calificación suprema *Beromlint*. Su tesis de grado recibió igualmente los más altos elogios entre los especialistas en lenguas semíticas.

En España asume la Dirección Nacional de Educación, dependiente de la *Acción Católica*, y luego la Vicerrectoría de la Universidad Católica de Madrid. Ya en Colombia, y a partir de 1940, Jorge Eliécer Gaitán lo encargó del estudio de nuestras lenguas indígenas, y tras una exhaustiva investigación demostró que Colombia poseía por lo menos una lengua fundamentalmente oceánica.

En la Universidad Javeriana fue profesor de griego, hebreo, alemán y árabe, y en la Universidad de los Andes de griego, latín, hebreo, sanscrito y lenguas orientales. Ocupó el cargo de inspector nacional de educación secundaria en el Ministerio de Educación Nacional y fue jefe de la Comisión de Estudios de Lenguas Aborígenes de la Cuenca Amazónica de Colombia en colaboración con el Padre Marcelino de Castellví. Fue miembro del Consejo Superior Permanente de Educación, por decreto, en 1949, director del Instituto Colombiano de Antropología (ICAN) (1963-1971) y director de las revistas "Antropología" y "Folklor". También, fue miembro titular del Instituto de Cultura Hispánica, de la Academia Colombiana de la Lengua y miembro de número de la Academia Colombiana de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales.

Publicó las traducciones del original griego del Nuevo Testamento de la Vulgata y documentos (textos, cuentos, vocabulario y gramática) de la lengua Kamtsá de Sibundoy. Registró, fonógrafo en mano, siete lenguas y quince dialectos en su expedición por las selvas del Putumayo, de las cuales desentrañó sus reglas gramaticales.

Gracias a sus calidades científicas, fue condecorado con la *Estrella Polar* de Suecia, *La Cruz de Boyacá* de Colombia, en grado de *Comendador*, y la *Medalla de Oro* de la Universidad de los Andes. Es uno de los fundadores de la Universidad de los Andes¹.

Manuel José está considerado como el más grande políglota de Colombia en toda su historia² y uno de los políglotas con la mayor cantidad de dominio de lenguas en la historia mundial (dominaba 30 idiomas) y uno de los más notables filólogos del mundo.

BIBLIOGRAFÍA

Páginas Web:

[1]

http://www.accefyn.org.co/sp/academicos/Silla_28_Manuel_Jose_Casas_Manrique.htm

[2] <http://www.elespectador.com/impreso/vivir/articulo-262944-si-tenemos-tradicion-de-pensamiento-cientifico>

[3]

<http://www.banrepcultural.org/blaavirtual/revistas/credencial/marzo1991/marzo2.htm>

[4] http://cvc.cervantes.es/lengua/thesaurus/pdf/01/TH_01_001_001_1.pdf

[5] <http://www.caracol.com.co/noticias/actualidad/nicolas-gomez-davila-en-la-hjck/20051214/nota/229860.aspx>

http://www.mineducacion.gov.co/1621/articles-103394_archivo_pdf.pdf

-
1. En palabras de Don Álvaro Castaño Castillo (fundador de la emisora HJCK), a pesar de que solo se identifica actualmente al Dr. Mario Laserna como el fundador y máximo inspirador de dicha universidad, realmente fueron él junto con otros 17 intelectuales, los fundadores de la Universidad de Los Andes (ver bibliografía [5]).
 2. Según el destacado antropólogo colombiano Carl Henrik Langebaek Rueda, quién posee manuscritos del afamado políglota, Manuel José hablaba correctamente 30 idiomas y era experto en lenguas indígenas (ver bibliografía [2]).